

ความเสมอภาค ในฟินแลนด์

ข้อมูลสำหรับคน
เข้าเมืองที่เป็นผู้
หญิงและผู้ชาย



SISÄASIAINMINISTERIÖ
กระทรวงมหาดไทย



VÄHEMMISTÖVALTUUTETTU

สำนักงานพิทักษ์ชนกลุ่มน้อย



TASA-ARVOVALTUUTETUN
TOIMISTO

สำนักงานดูแลความเสมอภาค



ในเอกสารเล่มนี้จะพูดถึง

สังคมของชาวฟินแลนด์ _____	3
ฐานะเกี่ยวกับความเสมอภาคระหว่างผู้หญิงและผู้ชาย ในชีวิตครอบครัว _____	5
ความผาสุกของเด็ก _____	9
ปัญหาเกี่ยวกับครอบครัวและวัยรุ่นจะได้รับการ ช่วยเหลืออย่างไร _____	11
การศึกษาและชีวิตการทำงาน _____	16
การข้ามเพศ _____	20
ข้อมูลที่สำคัญเกี่ยวกับพนักงานเจ้าหน้าที่ _____	21

ปรับปรุงต้นฉบับ: Juhani Sippola
 คณะผู้จัดทำ: Leena-Maija Qvist, กระทรวงมหาดไทย
 Pirjo Kruskopf, สำนักงานพิทักษ์ชนกลุ่มน้อย และ
 Minna Lundell-Kiuru, สำนักงานดูแลความเสมอภาค
 ออกแบบและพิมพ์: Edita Prima Oy, Helsinki 2010

เอกสารพิมพ์เป็นภาษาต่าง ๆ ดังต่อไปนี้:
 โขมาลี, เคิร์ด (โซรานี), ดารี, ดากาล็อก, ไทย, เปอร์เซีย, ฟินนิช,
 รัสเซีย, เวียดนาม, อังกฤษ, อารบิก และ แอลเบเนีย

ข้อมูลเกี่ยวกับสังคมของ ชาวฟินแลนด์

ในเอกสารเล่มนี้จะพูดถึงข้อมูลขั้นมูลฐานเกี่ยวกับชีวิตครอบครัว การ เลี้ยงดูบุตร การศึกษา และชีวิตการทำงานเพื่อให้คนเข้าเมืองที่ย้ายเข้ามาอยู่ในฟินแลนด์ทั้งผู้หญิงและผู้ชาย ตลอดจนครอบครัวทราบ

สิทธิในการได้รับการปฏิบัติเท่าเทียมกัน

ตามกฎหมายคนทุกคนในฟินแลนด์มีสิทธิเท่าเทียมกัน กฎหมายความเสมอภาคห้ามไม่ให้กีดกันเนื่องจาก อายุ, ชาติพันธุ์และเชื้อชาติดั้งเดิม, สัญชาติ, ภาษา, ศาสนา, ความเชื่อ, ความ คิดเห็น, สภาพความพิการ, และเพศ กฎหมายเกี่ยวกับความเสมอภาคนี้ประยุกต์ใช้กว้างขวาง ตัวอย่างเช่น การรับคนเข้าทำงาน, การศึกษา, และการขอรับบริการด้านสังคมและสุขภาพ ใน กฎหมายความเสมอภาคห้ามไม่ให้กีดกันเนื่องจากเพศ ห้ามไม่ให้กีดกันเนื่องจากสาเหตุเพราะตั้งครรภ์ คลอดบุตร, พักการ หรือเนื่องจากมาจากหน้าที่รับผิดชอบต้องเลี้ยงดูครอบครัว จุด มุ่งหมายของกฎหมายความเสมอภาคก็เพื่อส่งเสริมความเสมอภาคระหว่างผู้หญิงและผู้ชายใน ชีวิตการทำงาน เรื่องเงินเดือน, การศึกษา การทำงานและชีวิตครอบครัวเข้ากันได้สังคม

การบริการสำหรับสาธารณสุข

การบริการสำหรับสาธารณสุขได้แก่การบริการขั้นมูลฐานสำหรับประชาชน เรื่องสำคัญที่สุด เกี่ยวข้องกับสังคมและการดูแลสุขภาพ การสอนและการบริการด้านการศึกษาและวัฒนธรรม สิ่งแวดล้อม, ถนนหนทาง, น้ำ ตลอดจนดูแลดูแลสุขภาพเครือข่ายของระบบท่อระบายน้ำ การจัด บริการดังกล่าวมานี้ อยู่ในความรับผิดชอบของประชาคม ส่วนหน้าที่รับผิดชอบสำหรับให้บริการ สาธารณชนของรัฐเกี่ยวข้องกับเรื่อง

ตัวอย่างเช่น ตำรวจ สำนักจัดหางานและพัฒนาเศรษฐกิจ และเจ้าหน้าที่ดูแลเกี่ยวกับความปลอดภัย อาชีวอนามัยและสภาพแวดล้อมในการทำงาน พื้นที่มีระบบกฎหมายที่ไม่เข้าข้างใครและไม่ขึ้นอยู่กับผู้มีอำนาจตัดสินใจทางการเมือง องค์กร ต่าง ๆ จะช่วยเสริมการให้บริการด้านต่าง ๆ ต่อสาธารณชน

สิทธิพื้นฐานของประชาชน

สิทธิพื้นฐานได้แก่เรื่องเกี่ยวกับอาทิเช่น สิทธิในการออกเสียง เสรีภาพในการนับถือศาสนา การ ชุมนุมเพื่อแสดงความคิดเห็น และเสรีภาพในการพูด สิทธิในการห้ามผู้อื่นอ่านจดหมาย สิทธิ ของเด็ก ตลอดจนความเสมอภาคในการได้รับบรรยากาศของการศึกษาที่เหมือนกัน ประชาชนสามารถเลือกถิ่นที่อยู่ได้ตามใจชอบและสามารถไปไหนมาไหนได้ในประเทศ ถ้าจำเป็นหน้าที่ ของรัฐและประชาคมคือปกป้องศักดิ์ศรีของความเป็นมนุษย์

➤ การค้ามนุษย์จะต้องถูกลงโทษหนัก

ขบวนการค้ามนุษย์พยายามที่จะแสดงหาประโยชน์ทางเพศและ/หรือทางเศรษฐกิจจากเหยื่อ อ่านรายละเอียดเพิ่มเติมที่หน้า 20.

➤ ล่าม

ถ้าไม่มีความสามารถทางภาษาพอเพียงในการติดต่อกับเจ้าหน้าที่ ท่านสามารถถามเจ้าหน้าที่ถึงความเป็นไปได้ในการใช้ล่าม ไม่ควรใช้ลูกให้เป็นล่ามให้

ความเสมอภาคระหว่างผู้หญิงและผู้ชาย ในชีวิตครอบครัว

สามีภรรยาที่มีสิทธิและหน้าที่ความรับผิดชอบเหมือนกัน การคบกันและการสมรสกัน เป็นรากฐานของการกระทำต่าง ๆ ด้วยความสมัครใจในพื้นที่ ทั้งผู้หญิงและผู้ชายสามารถเลือก คู่ชีวิตได้โดยอิสระ ผู้ปกครองไม่สามารถเป็นฝ่ายตัดสินใจเรื่องการแต่งงานหรือคู่สมรสของลูก

ครอบครัวหลายรูปแบบ

ครอบครัวของชาวฟินแลนด์ทั่ว ๆ ไปมีพ่อแม่และลูก ด้วยเหตุผลดังกล่าวนี้ครอบครัวของชาวฟินแลนด์ โดยทั่ว ๆ ไปจึงค่อนข้างเล็ก

ครอบครัวอาจจะประกอบด้วยผู้หญิงและผู้ชายที่ไม่ได้แต่งงานกัน ซึ่งหมายความว่าอาจอยู่กินกัน โดยไม่ได้สมรสกัน นอกจากนี้ยังมีคู่ที่มีเพศเดียวกันสามารถอยู่ด้วยกันเหมือนคู่สมรสโดยทั่ว ๆ ไปซึ่ง สามารถทำการจดทะเบียนได้ในฟินแลนด์ คู่สมรสหมายถึงคู่ที่ทำการสมรสกันโดยจดทะเบียน หรือคู่ที่ใช้ชีวิตอยู่ร่วมกันโดยไม่จดทะเบียน

การสมรสในพื้นที่

การสมรสในพื้นที่กระทำในโบสถ์โดยมีพิธีหรือทำพิธีสมรสโดยการจดทะเบียนที่สำนักทะเบียน ก่อนการสมรส ต้องมีการตรวจสอบเสียก่อนว่ามีอะไรที่จะขัดขวางการสมรสหรือไม่

การตรวจสอบสามารถทำได้ที่สำนักทะเบียนหรือที่โบสถ์ประจำเขต ซึ่งคู่สมรสจะเป็นสมาชิกหรือ ฝ่ายใดฝ่ายหนึ่งเป็นสมาชิกอยู่แล้ว ตามกฎหมายของฟินแลนด์ บุคคลที่สมรสอยู่แล้วจะสมรสอีกไม่ได้

สำหรับผู้ที่มิอายุต่ำกว่า 18 ปีและเป็นญาติพี่น้องที่ใกล้ชิดกันจะสมรสกันไม่ได้ ในฟินแลนด์จะมี การตรวจสอบเรื่องที่จะขัดขวางการสมรสตามกฎหมาย ถ้าเป็นการสมรสที่อีกฝ่ายหนึ่งเป็นคนสัญชาติฟินแลนด์ หรืออาศัยอยู่ในฟินแลนด์

ก่อนการสมรส ทั้งสองฝ่ายจะต้องตัดสินใจเรื่องนามสกุลที่จะใช้ในอนาคตตามกฎหมายของฟินแลนด์ทั้งสองฝ่ายมีสิทธิใช้นามสกุลเดิมของตัวเอง หรือใช้นามสกุลของอีกฝ่ายหนึ่งหรือใช้ร่วมกับนามสกุลของตัวเอง

สามีของผู้ที่ทำการสมรสกันเป็นบิดาของบุตรที่เกิดโดยไม่ต้องดำเนินการอะไร ส่วนบุตรที่เกิดนอก การสมรส การเป็นบิดาของบุตรจะต้องได้รับการยืนยันจากเจ้าหน้าที่ดูแลเด็กในเขตประชาคมที่อยู่ การยืนยันการเป็นพ่อของเด็กเป็นการประกันถึงสิทธิตามกฎหมายของเด็กเมื่อทำการแบ่งมรดก

สิทธิและหน้าที่รับผิดชอบเหมือนกัน

ตามกฎหมายของฟินแลนด์ คู่สมรสมีสิทธิและหน้าที่รับผิดชอบเท่ากัน ทั้งสองฝ่ายสามารถเข้าร่วมการ ดำรงชีวิตของครอบครัวโดยการแบ่งงานกันทำ ถ้าฝ่ายหนึ่งไม่ได้ทำงาน อีกฝ่ายหนึ่งก็จะเข้ามีส่วนร่วม ในการดูแลครอบครัวด้วยการทำงานบ้าน ฝ่ายที่ทำงานหรือมีรายได้มากกว่าต้องให้เงินแก่อีกฝ่ายหนึ่ง ในการจัดซื้อสิ่งของต่าง ๆ ที่ใช้ร่วมกันในบ้านและของใช้ส่วนตัวตามปกติให้พอเพียง

คู่สมรสมีสิทธิในการจัดการทรัพย์สินของตัวเอง

คู่สมรสต่างฝ่ายต่างจัดการทรัพย์สินของตัวเอง ตามกฎหมายของฟินแลนด์คู่สมรสครอบครองทรัพย์สินของตัวเองซึ่งมีอยู่ในตอนที่สมรส หรือต่างฝ่ายต่างหามาได้ระหว่างชีวิตสมรส แต่ละฝ่ายไม่อาจขายหรือให้สิ่งของซึ่งเป็นเจ้าของร่วมกันให้แก่ผู้อื่นโดยไม่ได้รับการยินยอมหรือได้รับความเห็นชอบ จากอีกฝ่าย เช่นบ้านซึ่งใช้เป็นที่อยู่ร่วมกัน, เครื่องเฟอร์นิเจอร์และสิ่งของต่าง ๆ ของบุตร

ถ้าฝ่ายใดฝ่ายหนึ่งกู้เงินแต่ผู้เดียว ผู้ที่จะต้องรับผิดชอบในการใช้คืนคนเดียว ส่วนหนึ่งซึ่งเกิดจากการกระทำร่วมกันรวมทั้งหนึ่งที่เกิดจากการนำเงินมาใช้เป็นค่าใช้จ่ายในการมีชีวิตอยู่ร่วมกัน คู่สมรสต้องรับผิดชอบร่วมกัน

กฎหมายที่ประยุกต์ใช้เกี่ยวกับเรื่องทรัพย์สิน

เรื่องเกี่ยวกับทรัพย์สินสมบัติของคู่สมรส โดยปกติจะพิจารณาโดยประยุกต์จากกฎหมายของรัฐหรือประเทศที่จะเป็นที่อยู่ของคู่สมรสเมื่อทั้งสองสมรสกัน ถ้าภายหลังคู่สมรสมีถิ่นที่อยู่ในรัฐอื่นก็จะประยุกต์ จากกฎหมายของรัฐนั้น ๆ มาใช้ในการพิจารณา

อย่างไรก็ตามกฎหมายของประเทศที่ไปตั้งรกรากอยู่ใหม่ โดยปกติจะนำมาประยุกต์ใช้หลังจากรับเข้า อยู่ในประเทศนั้น ๆ ได้อย่างน้อยห้าปี

ถ้าคู่สมรสในตอนที่ยังสมรสกันแล้วอยู่เป็นการถาวรในฟินแลนด์ ผลของการสมรสที่มีต่อทรัพย์สินสมบัติ จะพิจารณาตามกฎหมายของฟินแลนด์ ถ้าคู่สมรสอยู่ที่อื่นก่อนและจากนั้นย้ายมาอยู่ในฟินแลนด์ กฎหมายของฟินแลนด์จะนำมาประยุกต์ใช้หลังจากอยู่ที่นั่นแล้วห้าปี แต่ถ้ายังไม่ถึงห้าปีจะพิจารณาจากกฎหมายของประเทศที่คู่สมรสอยู่ก่อนหน้า แต่ถ้าเป็นการย้ายกลับที่อยู่เดิมคือฟินแลนด์ กฎหมายของฟินแลนด์จะนำมาประยุกต์ใช้หลังจากตั้งหลักอยู่เป็นการถาวรแล้ว

ข้อตกลงในการแบ่งทรัพย์สิน

คู่สมรสสามารถทำข้อตกลงเป็นลายลักษณ์อักษรกำหนดว่า ปัญหาเรื่องทรัพย์สินสมบัติอันเนื่องมาจากการสมรสจะประยุกต์จากกฎหมายไหนมาพิจารณา ตัวอย่างเช่นตามกฎหมายที่คู่สมรสถือสัญชาติอยู่ หรือตามกฎหมายประเทศที่คู่สมรสอยู่ก่อนหน้า เป็นต้น ผู้ที่ย้ายเข้ามาอยู่ในฟินแลนด์ อาจจะทำการตกลงกันตั้งตัวอย่างเช่น ปัญหาเรื่องทรัพย์สินสมบัติอันเนื่องมาจากการแต่งงานจะประยุกต์กฎหมายของฟินแลนด์ มาใช้ก่อนที่คู่สมรสจะอยู่ที่นครมาทีกี้ก็ได้ การทำข้อตกลงมีเหตุผลพอเพียงในการร้องขอความช่วยเหลือจากสำนักงานช่วยเหลือทางกฎหมายสำหรับสาธารณสุขหรือจากสำนักงานกฎหมายอื่น ๆ

สิทธิในมรดก

ในฟินแลนด์ผู้หญิงและผู้ชายมีสิทธิเหมือนกันในการได้รับมรดกทรัพย์สินสมบัติ ลูกและหลานก็มีสิทธิรับ มรดกของพ่อแม่หลังจากที่พ่อแม่เสียชีวิตแล้ว ถ้าคู่สมรสไม่มีลูกหรือหลาน ฝ่ายที่ยังมีชีวิตอยู่มีสิทธิได้ รับมรดกทั้งหมดของฝ่ายที่เสียชีวิต

อย่างไรก็ตามกฎหมายดังกล่าวนี้ใช้ไม่ได้ถ้าคู่สมรสทำพินัยกรรมไว้ให้ผู้อื่น การทำเอกสารที่เกี่ยวข้อง กับทรัพย์สินสมบัติหรือที่เรียกกันว่าพินัยกรรมนั้น ผู้ที่ทำมีบทบาทในการกำหนดการแบ่งทรัพย์สินสมบัติภายหลังที่ตัวเองเสียชีวิตแล้ว

โดยทั่ว ๆ ไปแล้ว คนที่อพยพเข้ามาอยู่ในประเทศฟินแลนด์มีสิทธิในการได้รับมรดกเหมือนคนสัญชาติฟินแลนด์ การประยุกต์กฎหมายเรื่องมรดกจะพิจารณาก่อนจากกฎหมายของรัฐที่ผู้ตายอยู่ การประยุกต์กฎหมายมรดกมาใช้จากจะกล่าวไว้เลยในพินัยกรรมก็ได้

สำนักงานช่วยเหลือทางกฎหมายสำหรับสาธารณสุขและนักกฎหมายสามารถให้บริการความช่วยเหลือเกี่ยวกับการร่างเอกสารเรื่องเกี่ยวกับการแบ่งมรดกและพินัยกรรม

ข้อแตกต่างระหว่างการสมรสที่ถูกกฎหมายและการอยู่กินกัน

การสมรสที่ไม่ได้ทำตามกฎหมายนั้นหมายถึงความสัมพันธ์ที่คู่สมรสใช้ชีวิตอยู่ร่วมกัน แต่ไม่ได้สมรสกัน การสมรสแบบนี้ถือว่าเหมือนกับกับการแต่งงานที่ทำตามกฎหมายหลายกรณี เช่นการตัดสินใจของ ทางกร ในเรื่องต่าง ๆ ที่เกี่ยวข้องกับเรื่องสวัสดิการสังคม

ตามกฎหมายของฟินแลนด์ การแต่งงานที่ไม่ได้ทำตามกฎหมายจะแตกต่างกับการแต่งงานที่ทำ ตามกฎหมายดังต่อไปนี้:

- > บุตรที่เกิดจากการสมรสโดยไม่ได้ทำตามกฎหมายจะไม่ได้รับสิทธิโดยอัตโนมัติเหมือนบุตรที่เกิด จากการสมรสที่ทำตามกฎหมายจนกว่าจะมีการยืนยันบิดาผู้ให้กำเนิด
- > ถ้าคู่สมรสที่ไม่ได้ทำตามกฎหมายต่างแยกกันอยู่ แต่ละฝ่ายมีสิทธิในทรัพย์สินของตนเอง ถ้าไม่ ได้มีการทำข้อตกลงกันไว้
- > ผู้ที่ไม่ได้ทำการสมรสตามกฎหมายไม่มีสิทธิรับมรดกของอีกฝ่ายหนึ่ง ถ้าไม่ได้ทำพินัยกรรมเป็น ลายลักษณ์อักษรระบุไว้

การแต่งงานโดยไม่ได้ทำตามกฎหมายอาจถือเป็นรากฐานในการได้รับใบอนุญาตมีถิ่นพำนัก เจ้าหน้าที่ จะพิจารณาอนุมัติออกใบอนุญาตมีถิ่นพำนักให้โดยพิจารณาเป็นรายบุคคล

การวางแผนครอบครัวและการให้คำแนะนำเกี่ยวกับการคุมกำเนิด

การวางแผนครอบครัวและคำแนะนำเกี่ยวกับการคุมกำเนิดขอรายละเอียดได้จาก ศูนย์สุขภาพ อุบัติกรณ การคุมกำเนิดสำหรับ ผู้ชายสามารถหาซื้อได้จากร้านขายของ และร้านขายยา ส่วนผู้หญิงอาจจะไปปรึกษาทางเลือกแบบต่าง ๆ ในการคุมกำเนิด และขอทราบรายละเอียดเพิ่มเติมได้ที่ศูนย์สุขภาพเมื่อไปพบ แพทย์

สำหรับผู้หญิงการตรวจว่าตั้งครรภ์หรือไม่นั้นสามารถทำได้ที่ศูนย์สุขภาพหรือไม่ก็ซื้ออุปกรณ์การ ตรวจจากร้านขายยามาตรวจเอง

ผู้หญิงควรไปตรวจโรคกับนรีแพทย์โดยสม่ำเสมอ เวลาไปตรวจถ้าต้องการผู้หญิงสามารถเลือกพบ กับแพทย์ที่เป็นผู้หญิงได้

การเลือกใช้นามสกุลมีผลต่อนามสกุลของบุตรด้วย

ทางเลือกที่ 1
ทางเลือกที่ 2

ทั้งสองฝ่ายใช้นามสกุลของฝ่าย ชายหรือของฝ่ายหญิงร่วมกัน ฝ่ายที่เปลี่ยนนามสกุล สามารถใช้นามสกุลผสม กล่าวคือใช้นามสกุลใหม่และ เก่าตามหลังกัน

ในกรณีนี้ลูกจะใช้นามสกุลของพ่อแม่

ทั้งสองฝ่ายต่างใช้นามสกุลของตัวเอง

ในกรณีนี้พ่อและแม่สามารถเลือกว่าลูก จะใช้นามสกุลของพ่อหรือแม่ พี่น้องทุกคนต้องใช้นามสกุลเหมือนกันด้วย

การทำแท้ง

การให้ยาเพื่อยุติการตั้งครรภ์หลังจากมีเพศสัมพันธ์เรียกว่าการคุมกำเนิดหลังจากมีเพศสัมพันธ์ เหตุผลที่ใช้วิธีนี้น้อย ๆ ก็คือ การคุมกำเนิดเกิดการผิดพลาดหรือถูกข่มขืน ผู้ที่มีอายุมากกว่า 15 ปี สามารถซื้อยาเพื่อคุมกำเนิดหลังจากมีเพศสัมพันธ์ได้จากร้านขายยาโดยไม่ต้องให้หมอออกใบสั่งยา ให้ ในฟินแลนด์การยุติการตั้งครรภ์หรือการทำแท้งนั้นต้องมีเงื่อนไขอยู่ด้วย การยุติการตั้งครรภ์ทำได้ก็ต่อเมื่อการคลอดอาจจะเป็นอันตรายต่อสุขภาพของผู้หญิง หรือถ้าการตั้งครรภ์และการคลอด บุตรเป็นภาระหนักสำหรับผู้หญิง ถ้าเป็นความประสงค์ของเจ้าตัวแล้วผู้หญิงจะทำแท้งได้เสมอ ถ้าตัวเองอายุน้อยกว่า 17 ปีหรือ มากกว่า 40 ปี ด้วยเหตุผลทางสังคม การทำแท้งควรทำภายใน 12 อาทิตย์แรกหลังจากตั้งครรภ์

ในฟินแลนด์การทำแท้งผู้หญิงต้องให้ความเห็นชอบด้วยเสมอ ถ้าผู้หญิงคิดจะทำแท้งควรรีบไปปรึกษากับแพทย์โดยเร็ว

การให้ความช่วยเหลือระหว่างตั้งครรภ์

สิ่งที่สำคัญสำหรับแม่ที่กำลังตั้งครรภ์คือไปตรวจสุขภาพ ทางการให้บริการเพื่อความผาสุกสำหรับแม่ และลูกที่ยังไม่คลอดโดยให้พบแพทย์และให้บริการอบรมเกี่ยวกับการคลอดจากศูนย์ดูแลสุขภาพของแม่และเด็กโดยไม่ต้องเสียค่าใช้จ่าย

แม่ที่กำลังตั้งครรภ์ต้องไปตรวจที่ศูนย์ดูแลสุขภาพของแม่และเด็กหรือไปให้แพทย์ตรวจก่อนสิ้นสุด เดือนที่สี่ของการตั้งครรภ์ แม่ซึ่งไปรับการตรวจทันเวลาเท่านั้น มีสิทธิได้รับเงินช่วยเหลือแม่และการช่วยเหลืออื่น ๆ จากทางราชการ

การไปตรวจเป็นประจำที่ศูนย์ดูแลสุขภาพของแม่และเด็กก็เพื่อติดตามสุขภาพของเด็กที่จะคลอด และแม่ระหว่างช่วงการตั้งครรภ์ การไปติดต่อที่นั่นไม่เสียค่าใช้จ่าย แม่แต่พ่อก็อาจร่วมไปที่นั่นได้ด้วย เจ้าหน้าที่จะอบรมพ่อแม่ของเด็กให้ทราบเกี่ยวกับการคลอด

ในฟินแลนด์มีโรงพยาบาลสำหรับการคลอดโดยเฉพาะ พ่อมีโอกาสเข้าร่วม

ระหว่างที่แม่กำลังคลอด มีพ่อชาวฟินแลนด์เป็นจำนวนมากที่ต้องการให้กำลังใจแม่ด้วยการเข้าร่วมในระหว่างแม่คลอดลูก

บ้านสำหรับแม่และลูก

การตั้งครรภ์โดยการบังเอิญและการคลอดบุตรอาจจะทำให้เกิดปัญหาต่าง ๆ โดยเฉพาะอย่างยิ่งถ้าแม่ ของเด็กอายุน้อยหรือพ่อและแม่ของเด็กไม่ได้แต่งงานกันตามกฎหมาย หรืออีกฝ่ายหนึ่งไม่ต้องการ ที่จะแต่งงาน ในสถานการณ์อย่างนี้แม่ที่กำลังตั้งครรภ์หรือทั้งแม่และลูกสามารถไปอยู่บ้านสำหรับแม่ และเด็กได้

โดยปกติ แม่และลูกสามารถอยู่ที่บ้านสำหรับแม่และลูกได้ครึ่งปี เจ้าหน้าที่จะให้คำแนะนำแม่ในเรื่อง เกี่ยวกับการเลี้ยงดูลูกตลอดจนการเป็นผู้ปกครอง ข้อมูลเกี่ยวกับบ้านดังกล่าวนี้สอบถามได้จากสำนักงานสังคมของประชาคมและจากเจ้าหน้าที่ผู้มีหน้าที่ดูแลเกี่ยวกับเรื่องแม่และลูก

วันว่างสำหรับแม่และพ่อหลังจากการคลอด

ผู้ปกครองของเด็กมีสิทธิตามกฎหมายได้รับวันว่าง สิ่งสำคัญที่สุดสำหรับเรื่องนี้คือ วันว่างสำหรับแม่ และ วันว่างสำหรับพ่อ หลังจากลูกคลอดแล้ว พ่อหรือแม่สามารถใช้วันว่างซึ่งมีไว้สำหรับผู้ปกครอง หรือใช้สลับกัน

ตามกฎหมายแม่มีสิทธิมีวันว่างนานถึง 105 วันธรรมชาติ วันว่างของแม่และของพ่อและช่วงเวลา ว่างของผู้ปกครองทางการจะจ่ายเงินทดแทนให้เนื่องจากไม่ได้ไปทำงาน

ส่วนหนึ่งของวันว่างสำหรับแม่นั้น จะใช้ก่อนหน้าการคลอดและวันที่เหลือจะใช้ในภายหลัง สิทธิในการได้รับวันว่างสำหรับแม่มีข้อแม้ว่าแม่จะต้องอยู่ในฟินแลนด์อย่างน้อย 180 วันก่อนถึงกำหนดเวลาคลอดและช่วงเวลาการตั้งท้องต้องมีเวลาอย่างน้อย 154 วัน

รายละเอียดเพิ่มเติมเกี่ยวกับวันว่างของพ่อแม่ และผู้ปกครอง รวมทั้งวันว่างอื่น ๆ ขอได้จากศูนย์ ดูแลสุขภาพสำหรับแม่และเด็ก และจากสำนักงานประกันสังคมในท้องถิ่นที่ท่านอยู่

ความผาสุกของเด็ก



ฟินแลนด์มีพันธะข้อตกลงเกี่ยวกับสิทธิของเด็กกับองค์การสหประชาชาติ ตามข้อตกลงเด็ก มีสิทธิโดยเฉพาะอย่างยิ่งในการได้รับการคุ้มครองและดูแล และมีส่วนในเศรษฐกิจของสังคม อย่างพอเพียง รวมทั้งมีส่วนร่วมตามวัยและการพัฒนาของตัวเองในเรื่องที่เกี่ยวข้องกับการ กระทำที่ต้องมีการตัดสินใจ

ในฟินแลนด์ทั้งเด็กหญิงและเด็กชายมีสิทธิเหมือนกัน กฎหมายในฟินแลนด์ห้ามไม่ให้เด็ก หรือลงโทษ ทางร่างกายด้วยวิธีการต่าง ๆ

สังคมเข้ามามีส่วนร่วมในการดูแลสุขภาพของเด็กพร้อมกับพ่อแม่ตั้งแต่เด็กเกิดจนกระทั่งถึงอายุเจ็ดขวบ ศูนย์ดูแลสุขภาพสำหรับแม่และเด็กจะเป็นผู้ติดตามดูแลสุขภาพของเด็ก

ที่นั่นจะตรวจสุขภาพของเด็กตามช่วงเวลาและให้บริการเกี่ยวกับการฉีดวัคซีน ป้องกันโรค และให้ข้อ มูลเกี่ยวกับการเลี้ยงดูลูกและเรื่องที่เกี่ยวข้องกับการเป็นผู้ปกครอง

สำหรับเด็กในวัยเรียน นางพยาบาล แพทย์ และทันตแพทย์ประจำโรงเรียน จะประสานงานกับพ่อแม่ แม่ในการดูแลสุขภาพของเด็ก

การช่วยเหลือเรื่องเงินสำหรับครอบครัวที่มีเด็ก

ทางการให้ความช่วยเหลือทางการเงินในรูปแบบต่าง ๆ เพื่อช่วยค่าครองชีพสำหรับครอบครัวที่มีลูก ผล ประโยชน์บางอย่างให้แก่คนทุกคนที่อยู่ในฟินแลนด์ การช่วยเหลือบางอย่างจำกัดสิทธิสำหรับผู้ที่อยู่ถาวรเท่านั้น

รายละเอียดเพิ่มเติมเกี่ยวกับเงินช่วยเหลือครอบครัวที่มีลูก ขอได้จากสำนักงานประกันสังคมหรือที่ เรียกกันว่า Kela และเป็นสถานที่ที่สามารถขอความช่วยเหลือได้ด้วย ส่วนกำหนดเวลาในการขอความช่วยเหลือนั้นขอได้จากศูนย์ดูแลสุขภาพของแม่และเด็ก

สถานดูแลเด็ก

ถ้าจำเป็น เด็กวัยที่ยังไม่เข้าโรงเรียนสามารถได้รับการเลี้ยงดูนอกบ้านหรือในครอบครัวที่รับดูแลเด็ก ใน สถานดูแลเด็ก เจ้าหน้าที่ซึ่งได้รับการฝึกอบรมมาจะเป็นผู้เลี้ยงดู ส่วนครอบครัวที่รับดูแลเด็กก็ได้รับการอบรมการดูแลเด็กมาเช่นเดียวกัน

สถานดูแลเด็กของประชาคมหรือเอกชนจะช่วยสนับสนุนให้เด็กพัฒนาและมีความสมดุลในด้าน ต่าง ๆ พร้อมกันนั้นต้องการสนับสนุนให้พ่อแม่และแม่มีส่วนในชีวิตทำงานและการศึกษาเสมอมาด้วยกัน

ค่าเลี้ยงดูเด็กในสถานดูแลเด็กจะกำหนดตามรายได้ของครอบครัว ครอบครัวที่มีรายได้น้อยไม่ต้อง เสียค่าเลี้ยงดู รายละเอียดเพิ่มเติมเกี่ยวกับสถานดูแลเด็กขอได้จากแผนกสอบถามขอสถานดูแลเด็กใน ท้องที่ที่ท่านอยู่ ส่วนรายละเอียดต่าง ๆ เกี่ยวกับความช่วยเหลือการเลี้ยงดูเด็กในรูปแบบต่าง ๆ สามารถ สอบถามได้จากสำนักงานประกันสังคม หรือ Kela ในเขตที่ท่านอยู่

พ่อหรือแม่สามารถอยู่บ้านโดยไม่รับเงินเดือนเพื่อเลี้ยงลูกได้ ผู้ปกครองที่เลี้ยงดูลูก จะได้รับความช่วยเหลือทางการเงินในรูปแบบของเงินอุดหนุนเพื่อดูแลลูกที่บ้านจนกระทั่งลูกอายุครบสามขวบ

หน้าที่ในการศึกษาของเด็กทั้งผู้หญิงและผู้ชาย

ในฟินแลนด์เด็กทุกคนทั้งผู้หญิงและผู้ชาย มีสิทธิเท่ากันในการมีโอกาสไปโรงเรียนเพื่อศึกษาหาความรู้

เด็กทุกคนที่อยู่ถาวรในฟินแลนด์มีหน้าที่ต้องเรียนหนังสือด้วย ซึ่งหมายถึงว่าเด็กที่เป็นคนเข้าเมือง ต้องเรียนภาคบังคับให้จบซึ่งใช้เวลา 9 ปี



ก่อนเริ่มเข้าโรงเรียน เด็กสามารถเข้าร่วมเรียนในชั้นเบื้องต้นซึ่งสถานดูแลเด็กหรือโรงเรียนจัดขึ้น การศึกษากภาคบังคับโดยปกติเริ่มเมื่อเด็กมีอายุครบ 7 ขวบ

สำหรับการศึกษากภาคบังคับ อุปกรณ์การเรียน อาหารกลางวัน และการรักษาพยาบาล ไม่ต้องเสียค่าใช้จ่าย เรื่องเกี่ยวกับการไปโรงเรียนสามารถขอรายละเอียดเพิ่มเติมได้จากโรงเรียนหรือจากฝ่ายการศึกษาหรือจากคณะครูของโรงเรียนในท้องถิ่นที่ท่านอยู่

หลังจากเรียนจบการศึกษากภาคบังคับเป็นเวลาเก้าปีแล้ว ทางเลือกในการศึกษาอาจจะ เป็นสายการศึกษาทั่วไปซึ่งมีชั้นมัธยมปลายหรือในสถาบันศึกษาสาย

อาชีวศึกษา หลังจากนั้น แล้วอาจจะศึกษาต่อในสถาบันการศึกษาระดับมหาวิทยาลัย สถาบันการศึกษาวิชาชีพชั้นสูง หรือมหาวิทยาลัย

รู้ภาษาดีหนึ่งภาษาเป็นเรื่องสำคัญสำหรับเด็ก

ความหลากหลายทางวัฒนธรรมเป็นทรัพยากรที่มีค่าอย่างยิ่งสำหรับเด็ก เรื่องที่ผู้ปกครองควรปฏิบัติก็คือพูดภาษาแม่กับลูกตลอดจนแนะนำให้ลูกรู้จักกับวัฒนธรรมของตัวเอง สำหรับภาษา ฟินนิชและวัฒนธรรมของชาวฟินแลนด์นั้น เด็กจะเรียนรู้ได้เมื่ออยู่นอกบ้าน หรือเวลาอยู่ในสถานดูแลเด็ก และเวลาไปโรงเรียน

➤ การช่วยเหลือเรื่องเงินสำหรับครอบครัวที่มีเด็ก

- การช่วยเหลือจะให้แก่แม่ทุกคนที่อยู่ในฟินแลนด์ซึ่งไปตรวจที่คลินิกสำหรับแม่ และเด็กหรือไปให้แพทย์ตรวจก่อนก่อนสิ้นสุดเดือนที่สี่ของการตั้งครรภ์ การรับความช่วยเหลืออาจจะเลือกรับเป็นเงินหรือรับกล่องสำหรับแม่ซึ่งบรรจุเสื้อผ้า ต่าง ๆ ที่จำเป็นสำหรับทารกและอุปกรณ์ต่าง ๆ สำหรับการเลี้ยงลูก
- เงินสำหรับพ่อและแม่ซึ่งจะจ่ายให้แก่พ่อแม่ที่อยู่ดูแลลูกที่บ้านระหว่างลูกมีอายุ ครบสิบเดือนแรก โดยให้เป็นเบี้ยเลี้ยงรายวันสำหรับเป็นเงินแม่ เงินพ่อและเงิน ช่วยเหลือพ่อแม่ จำนวนเงินที่ได้ขึ้นอยู่กับรายได้จากการทำงานด้วย ส่วนพ่อ และแม่ที่ไม่ได้ทำงานจะได้รับเบี้ยเลี้ยงรายวันขั้นต่ำ
- ค่าใช้จ่ายสำหรับครอบครัวที่มีเด็ก ทางการจะช่วยเหลือด้วยการจ่ายเงินช่วยเหลือบุตรซึ่งจ่ายให้แก่เด็กทุกคนที่อายุต่ำกว่า 17 ปีและอยู่ถาวรในฟินแลนด์

➤ เด็กจะได้รับสัญชาติฟินแลนด์เมื่อไร

- ในขณะที่เกิด เด็กจะได้รับสัญชาติฟินแลนด์ถ้า
- แม่ของเด็กในขณะที่กำลังคลอดเป็นคนสัญชาติฟินแลนด์
- พ่อของเด็กเป็นคนสัญชาติฟินแลนด์และสมรสกับแม่ซึ่งเป็นคนต่างชาติ
- พ่อของเด็กเสียชีวิตและในตอนเสียชีวิตเป็นคนสัญชาติฟินแลนด์และสมรส กับแม่ของเด็ก
- เด็กเกิดในฟินแลนด์ และในขณะที่เกิดไม่มีสัญชาติของผู้อื่น

➤ ห้ามการขริบหนังหุ้มอวัยวะเพศของเด็กผู้หญิง

การขริบหนังหุ้มอวัยวะเพศของเด็กผู้หญิงหรือผู้หญิง เพราะเหตุผลทางศาสนา หรือเหตุผลอื่น ๆ ตามประมวลกฎหมายอาญาของฟินแลนด์ถือว่าเป็นการกระทำความผิดที่จะต้องถูกลงโทษเป็นเวลาหลายปี

➤ การขริบหนังหุ้มอวัยวะเพศสำหรับเด็กผู้ชาย

การขริบหนังหุ้มอวัยวะสำหรับเด็กผู้ชายไม่มีกฎหมายห้ามในฟินแลนด์ อย่างไรก็ตาม การขริบหนังหุ้มอวัยวะเพศควรจะทำในสถานการณ์ที่มั่นใจได้ว่ามีความ พร้อมเพียงทั้งความรู้ด้านการแพทย์ อนามัย และการบรรเทาความเจ็บปวด

การช่วยเหลือปัญหาครอบครัวและ ปัญหาเด็กวัยรุ่น

ในพื้นที่แลนด์ปัญหาของตัวเองและครอบครัวทางการให้ความช่วยเหลือในการแก้ปัญหา หลากหลายด้าน ประชาคมบริการให้ความช่วยเหลือโดยไม่ต้องเสียค่าใช้จ่ายและจะปิด เรื่องไว้เป็นความลับ

ปัญหาการทะเลาะกันของคุณสมรส ปัญหาเด็กในครอบครัวและปัญหาความขัดแย้งของตัวเอง หรือปัญหาอื่น ๆ นั้น การหาทางออกตามลำพังด้วยวิธีการของตัวเองไม่พอเพียงในการแก้ปัญหา ปัญหาที่ไม่ได้แก้ไขนั้นเมื่อสถานการณ์เลวร้ายต่อไปมีแต่จะเลวร้ายยิ่งขึ้น ด้วยเหตุผลดังกล่าวมานี้ควรจะรีบติดต่อเจ้าหน้าที่เพื่อขอความช่วยเหลือ สำหรับคนเข้าเมืองอาจจะได้รับความช่วยเหลือจากสมาคมของตัวเองหรือจากสมาคมอื่น ๆ ที่มีกิจกรรมอยู่ในเขตที่ตนอยู่

เรื่องขัดแย้งเกี่ยวกับมนุษย์สัมพันธ์และชีวิตครอบครัว

ศูนย์ครอบครัวให้ความช่วยเหลือเกี่ยวกับปัญหาเรื่องมนุษย์สัมพันธ์ ชีวิตครอบครัว และเรื่อง เกี่ยวกับการดูแลลูก ประชาคมจะจัดการให้ความช่วยเหลือเรื่องครอบครัวให้ปรองดองกันโดย ไม่ต้องเสียค่าใช้จ่ายและปกปิดเรื่องเป็นความลับ

การย้ายเข้าไปอยู่ในประเทศอื่นและการปรับตัวให้เข้ากับสภาพแวดล้อมใหม่และสังคม อาจเป็นประสบการณ์ที่หนักหนาทางจิตใจ ประสบการณ์ความยากลำบากในประเทศบ้านเกิด ของตัวเอง อีกทั้งยังมีพ่อและแม่ พี่สาว น้องสาว พี่ชายน้องชายและญาติคนอื่น ๆ ซึ่งยิ่ง รอคอยโชคชะตาอยู่ที่นั่น อาจก่อให้เกิดความหวังกังวล ความเสียใจ และอาจจะทำให้เกิดอา การซึมเศร้าได้ ดังนั้นจึงควรที่จะติดต่อขอรับบริการจากสำนักงานสุขภาพจิตในเขตที่ตัวเองอยู่ ที่นั่นจะให้การปรึกษาและคำแนะนำเกี่ยวกับปัญหาต่าง ๆ ที่เกี่ยวข้องกันกับสภาพจิต

ศูนย์วิกฤตสำหรับคนต่างชาติ จะให้บริการแก่คนเข้าเมืองและครอบครัวทุกคนที่อยู่ในพื้นที่ ศูนย์กลางที่ตั้งอยู่ในกรุงเฮลซิงกิจะให้บริการความช่วยเหลือเกี่ยวกับสุขภาพจิตและ ปัญหาสังคมต่าง ๆ

สำหรับผู้ลี้ภัยและบุคคลใกล้ชิดซึ่งตกเป็นเหยื่อของการทรมาน สามารถขอรับการรักษาได้ ที่ศูนย์ฟื้นฟูสำหรับผู้ที่ถูกทรมาน ศูนย์ดังกล่าวนี้ตั้งอยู่ในกรุงเฮลซิงกิ ลูกค้าของศูนย์ฟื้นฟูสำหรับผู้ที่ถูกทรมานจะเป็นบุคคลที่ศุนย์อนามัยในห้องที่ที่อยู่ หรือแพทย์จากสถานี่แพทย์ของเอกชนส่งตัวไปรับการรักษา

การแก้ปัญหาของเด็กและวัยรุ่น

เด็กและวัยรุ่นจะปรับตัวเข้ากับวัฒนธรรมใหม่ได้อย่างรวดเร็ว พวกเขาจะรับเอาธรรมเนียมจาก เพื่อน ๆ หรือจากโรงเรียนมาปฏิบัติ ซึ่งอาจจะทำให้พ่อแม่และเข้าใจยาก

การปรับวัฒนธรรมของครอบครัวและธรรมเนียมปฏิบัติใหม่ ๆ ที่เด็กรีบเข้ามาให้เข้ากันอาจ จะก่อให้เกิดความขัดแย้งในครอบครัวได้

นอกจากนี้ทั้งเด็กและวัยรุ่นอาจจะประสบกับปัญหาความยุ่งยากต่าง ๆ เกี่ยวกับการถูกคน อื่นแกล้งนอกบ้านหรือในโรงเรียน ซึ่งอาจจะทำให้มีปัญหาในการไปโรงเรียนได้

ดังนั้นถ้าเกิดปัญหาเล็ก ๆ น้อย ๆ ขึ้นควร จะรีบแก้ไขทันที แต่ควรจะต้องติดต่อกับครูในโรงเรียนหรือกลุ่มผู้ดูแลเด็กของสถานดูแลเด็กเสียก่อน ปัญหาอาจจะร้ายแรงมากขึ้นถ้าไม่มีผู้เข้าไปเกี่ยวข้องด้วย

ปัญหาของเด็กและวัยรุ่นสามารถขอความช่วยเหลือได้จากศูนย์ครอบครัว และสำนักงานสุขภาพจิตในเมืองที่ท่านอยู่

แจ้งการใช้ความรุนแรงกับคู่สมรสหรือเด็กกับเจ้าหน้าที่ตำรวจ

การใช้ความรุนแรงกับคู่สมรสหรือเด็กเป็นเรื่องการใช้ความรุนแรงในครอบครัว การใช้ความรุนแรงไม่ยุติเองแต่บ่อยครั้งจะเลวร้าย



ยิ่งขึ้น การอ้างว่า การใช้ความรุนแรงเป็น ขนบธรรมเนียมที่เกี่ยวข้องกับวัฒนธรรม นั้นเป็นเรื่องที่ยอมรับไม่ได้ ตามกฎหมาย ของประเทศฟินแลนด์ การใช้ความรุนแรง ในครอบครัวถือเป็นความผิดอาญา

ผู้ที่ตกเป็นเป้าหมายของการใช้ความ รุนแรง ควรรีบแจ้งความต่อเจ้าหน้าที่ตำรวจ และไป ให้แพทย์ตรวจร่างกายเพื่อเป็น หลักฐาน

คู่สมรสหรือเด็กที่ถูกกระทำรุนแรงโดย ปกติแล้วอาจจะเป็นทางกาย ทางจิตใจ ทางการ เงิน หรือทางเพศ สำหรับเด็ก กฎหมายในฟินแลนด์ห้ามไม่ให้ลงโทษเด็ก ทางร่างกาย

ในเมืองหรือประชากรส่วนมากจะมี บ้านฉุกเฉินสำหรับช่วยเหลือผู้ที่ตกเป็น เหยื่อของการ ใช้ความรุนแรง แต่ก็สามารถ ร้องขอความช่วยเหลือจากเมืองอื่น ๆ ได้ ด้วย

ที่อื่น ๆ ซึ่งสามารถขอความช่วยเหลือได้คือ สำนักงานสังคม ศูนย์สุขภาพ สำนักงาน สุขภาพจิตและศูนย์ครอบครัว นอกจากนี้แล้วการใช้ความรุนแรงใน ครอบครัวสามารถแจ้งกับ คลินิกแม่และเด็ก ได้ด้วย เป็นหน้าที่ของพนักงานเจ้าหน้าที่ ที่จะต้องให้ความช่วยเหลือผู้ที่ถูกใช้ความ รุนแรง

ผู้ที่ใช้ความรุนแรงก็ควรที่จะขอความช่วยเหลือด้วย ในเมืองที่ท่านอยู่มีพนักงาน เจ้าหน้าที่ และเจ้าหน้าที่มีอาชีพซึ่งได้รับการอบรมมาโดยเฉพาะคอยให้ความช่วยเหลือผู้ที่ต้องการยุติใช้ความรุนแรง

บ้านฉุกเฉินสำหรับผู้ตกเป็น เหยื่อของการใช้ความรุนแรง

ทุกคนที่ประสบกับการถูกกระทำรุนแรง ในครอบครัวสามารถขอพักที่บ้านฉุกเฉิน ได้ ท่านอาจ จะตรงไปที่นั่นในยามวิกฤต หรือฉุกเฉิน หรือไม่กี่ติดต่อกับที่นั่นทาง โทรศัพท์ อีกวิธีหนึ่งก็คือ ติดต่อผ่านทาง สำนักงานสังคม

ที่บ้านฉุกเฉินแม่และลูกสามารถอยู่ที่ นั้นได้ชั่วคราว ในเมื่อการอยู่ที่บ้านทำไม่ได้ เพราะมีการใช้ความรุนแรง ถูกคุกคาม เกิด ความกลัวหรือกลัวว่าจะเป็นอันตราย

ท่านสามารถปรึกษาหารือกับเจ้าหน้าที่ ที่อยู่บ้านฉุกเฉินเพื่อหาทางแก้ปัญหาดี

การใช้ความรุนแรง แต่การแก้ปัญหาหลายค่า ต้องแก้เอง บ้านพักฉุกเฉินและโทรศัพท์ สำหรับติดต่อยาม วิกฤตเปิดตลอดเวลา ใน เมืองต่าง ๆ จะมีบ้านพักยามฉุกเฉินและ สำหรับเวลาวิกฤตด้วย

การข่มขืนคู่สมรสผิดกฎหมาย

ตามกฎหมายของประเทศฟินแลนด์ การ ข่มขืนเป็นความผิดอาญาและการข่มขืนคู่ สมรสก็เป็น ความผิดอาญาด้วย ผู้เสียหาย ควรไปติดต่อกับเจ้าหน้าที่ตำรวจและไปพบ แพทย์ทันทีหลัง จากเกิดเหตุ

การข่มขืนไม่ใช่เป็นเพราะความผิด ของผู้เสียหาย และไม่ควรราย ผู้ถูกข่มขืน สามารถขอความช่วยเหลือได้จากเจ้าหน้าที่ตำรวจในเขตที่ตัวเองอยู่

ในเฮลซิงกิมีศูนย์วิกฤตให้บริการความ ช่วยเหลือสำหรับผู้ถูกข่มขืนอยู่ทั่วประเทศ หรือที่เรียกกันว่า Tukinainen

เหตุผลในการหย่าไม่จำเป็นต้องทำความกระจ่างกับเจ้าหน้าที่

การสมรสเป็นข้อตกลงโดยความสมัครใจ ซึ่งสามารถยกเลิกได้ ถ้าการใช้ชีวิตร่วมกัน มีความรู้ สึกว่าเป็นไปไม่ได้แล้วก็มีเหตุผล อื่นครในการพิจารณาขอหย่า การหย่า ในฟินแลนด์ทางการ อนุมัติให้ได้แม้ว่าอีก ฝ่ายจะคัดค้าน เหตุผลในการหย่าและความ สัมพันธ์ส่วนต้วระหว่าง การหย่าเจ้าหน้าที่จะ ไม่ตรวจสอบ เวลาพิจารณาถึงฐานะของบุตร ทั้งผู้หญิงและผู้ชายมีฐานะเสมอภาคกัน

ทั้งฝ่ายหญิงและฝ่ายชายสามารถดำเนิน เรื่องขอหย่าได้เอง โดยยื่นต่อศาลแขวง ในเขตที่ ตนอยู่ การหย่าในฟินแลนด์เป็นเรื่องธรรมดา มาก สำนักงานช่วยเหลือ ทางกฎหมายของรัฐ และผู้ช่วยเหลือทาง กฎหมายสำหรับสาธารณสุขจะให้ความช่วยเหลือในการทำคำร้องและตอบคำถามต่าง ๆ ที่เกี่ยวข้องกับกฎหมายเรื่องกรหย่า

พร้อมกับกรหย่าจะพิจารณาเกี่ยวกับ บ้านและการแบ่งทรัพย์สินมัตอื่น ๆ ถ้าเป็น ครอบครัว ที่มีลูก การหย่าจะพิจารณาด้วย ว่าใครจะเป็นผู้เลี้ยงดูบุตร

การเลี้ยงดูบุตรเมื่อเกิดมีการหย่า

หน้าที่ของผู้เลี้ยงดูลูกคือรับผิดชอบในการดูแลเพื่อความสุขของลูกให้การอบรมเพื่อให้ลูกมีการพัฒนาด้วยความสมดุลย์ การเลี้ยงดูหมายถึงสิทธิในการดูแลเรื่องเกี่ยวกับเด็กและตัดสินใจในเรื่องต่าง ๆ ที่เกี่ยวข้องกับเด็กด้วย

ถ้าจำเป็น ผู้เลี้ยงดูจะเป็นตัวแทนเด็กในการพิจารณาในศาล และเวลาไปพบกับพนักงาน เจ้าหน้าที่ เฉพาะผู้เลี้ยงดูเท่านั้นที่มีสิทธิใส่ชื่อเด็กในหนังสือเดินทางของตัวเอง

เมื่อเกิดการหย่า ผู้เลี้ยงดูเด็กจะไม่ระบุโดยอัตโนมัติว่าเป็นผู้ปกครองคนใดคนหนึ่ง แม่ และพ่อของเด็กมีฐานะเสมอภาคกันเมื่อต้องมีการตัดสินใจว่าใครจะเป็นคนเลี้ยงดูลูก แต่ผู้ปกครองสามารถทำข้อตกลงร่วมดูแลลูกด้วยกันได้

ถ้าผู้ปกครองที่กำลังจะหย่าขาดจากกันสามารถทำข้อตกลงกันได้เกี่ยวกับที่อยู่ของลูก และการเลี้ยงดู ข้อตกลงดังกล่าวนี้สามารถนำไปให้ให้สำนักงานสังคมในเมืองที่อยู่ให้ความเห็นชอบได้

ถ้าการเลี้ยงดูลูกเกิดตกลงกันไม่ได้ การแก้ปัญหาในเรื่องนี้คือขึ้นศาล การตัดสินใจเมื่อมีการพิจารณาในศาลนั้น จะคำนึงถึงผลประโยชน์ของเด็กและค่าดูแลเกี่ยวกับสถานการณของผู้ปกครองจากเจ้าหน้าที่ดูแลด้านสังคมด้วย

การที่ผู้ปกครองหย่ากันเป็นสถานการณ์ที่ยุ่งยากใจต่อลูกด้วย และลูกมีสิทธิตามกฎหมาย ได้รับความดูแลจากผู้ปกครองทั้งสองฝ่ายหลังจากที่พ่อและแม่หย่าขาดจากกัน

การเลี้ยงดูลูกร่วมกันต้องการความสามารถของผู้ปกครองในการประสานงานกัน ถึงแม้ว่า ทั้งสองฝ่ายจะมีความคิดเห็นขัดแย้งกันก็ตาม ถ้าข้อแม่ในการเลี้ยงดูลูกร่วมกันดังกล่าวมานี้ มีข้อบกพร่องข้อตกลงรวมจะยกเลิกและกำหนดให้ฝ่ายใดฝ่ายหนึ่งเป็นผู้เลี้ยงดูลูกคนเดียว

สิทธิในการพบปะและหน้าที่รับผิดชอบในการจ่ายเงินค่าเลี้ยงดู

ลูกมีสิทธิรักษาความสัมพันธ์และได้รับความอบอุ่นใจทั้งจากพ่อและแม่ และจาก

บุคคลใกล้ ชิด พ่อและแม่จะต้องคอยดูว่า ลูกได้พบกับผู้ปกครองที่ตนไม่ได้อยู่ด้วยอย่างพอเพียง การพบผู้ปกครองอีกคนเป็นสิทธิของเด็ก และอดีตผู้ปกครองไม่สามารถห้ามเด็กได้

ผู้ปกครองทั้งสองของเด็กมีหน้าที่ดูแลผลประโยชน์ของเด็ก ถ้าผู้ปกครองไม่ได้อยู่ด้วยกัน ลูกมีสิทธิได้ค่าเลี้ยงดูจากผู้ปกครองซึ่งตนไม่ได้อยู่ด้วยเพื่อช่วยเหลือค่าใช้จ่ายในการเลี้ยงดู

จำนวนเงินช่วยเหลือค่าเลี้ยงดู เจ้าหน้าที่ดูแลสวัสดิภาพเด็กหรือศาลจะเป็นผู้ให้ความ เห็นชอบในการทำข้อตกลง ถ้าผู้มีหน้าที่จ่ายเงินช่วยเหลือค่าเลี้ยงดูไม่สามารถจ่ายเงินค่า ช่วยเลี้ยงดูตามที่ตกลงกันได้ เด็กมีสิทธิได้รับเงินค่าเลี้ยงดูจากทางการในเขตที่ตัวเองอยู่

การแบ่งทรัพย์สินสมบัติเมื่อหย่า

การแบ่งทรัพย์สินสมบัติเวลาหย่า สิ่งที่มีผลต่อการแบ่งก็คือจะเอากฎหมายของประเทศไหนมาประยุกต์ใช้ในการพิจารณา

ตามกฎหมายของประเทศที่นั่นแล้ว หลังจากการหย่าทรัพย์สินสมบัติของคู่สมรสทั้งหมดแบ่งกันคนละครึ่ง

คู่สมรสอาจจะแบ่งทรัพย์สินสมบัติตามข้อตกลงที่ทำกันไว้ก็ได้ ถ้าไม่เห็นพ้องด้วยกันในการแบ่งทรัพย์สินสมบัติ ศาลอาจจะสั่งให้นักกฎหมายทำความเข้าใจในเรื่องนี้

ข้อตกลงก่อนสมรสอาจจะทำให้การแบ่งทรัพย์สินสมบัติไม่เท่ากันได้ คู่สมรสสามารถทำข้อตกลงก่อนการสมรสหรือหลังการสมรสก็ได้

คู่สมรสอาจจะตกลงกันว่า เวลาหย่ากันต่างฝ่ายต่างครอบครองทรัพย์สินของตัวเองตามที่ข้อตกลงระบุไว้ ข้อตกลงก่อนสมรสมีผลต่อการแบ่งทรัพย์สินสมบัติด้วยถ้าอีกฝ่ายหนึ่งเสียชีวิต

ข้อตกลงก่อนสมรสต้องทำเป็นลายลักษณ์อักษร การทำข้อตกลงควรขอความช่วยเหลือ จากสำนักงานช่วยเหลือทางกฎหมายทั่วไปหรือจากนักกฎหมาย ข้อตกลงก่อนสมรสจะลงทะ เบียนไว้ที่ศาลแขวงในเขตที่ท่านอยู่

➤ การใช้ความรุนแรงหลายรูปแบบมักจะเกิดพร้อมกัน

- การใช้ความรุนแรงทางร่างกาย เช่น ดบ ตี ผลัก และบีบรัด
- การใช้ความรุนแรงทางจิตใจ เช่น บีบบังคับ คุกคาม กล่าวหา ดุ๊ก บังคับ ให้เป็นชู้ข้า ทำให้กลัว จำกัดการไปไหนมาไหน และจำกัดการพบปะกับ เพื่อนฝูงหรือญาติ
- การใช้ความรุนแรงทางเศรษฐกิจ เช่น ห้ามไม่ให้ไปทำงาน หรือไม่ให้เงินใช้
- การใช้ความรุนแรงทางเพศ เช่น ฉะเนื้อต้องตัวโดยที่อีกฝ่ายไม่ยินยอม บังคับ ให้มีเพศสัมพันธ์ และข่มขืน เป็นต้น

➤ การหย่ามีผลต่อการได้ใบอนุญาตมีถิ่นพำนัก

1. การหย่ากันหรือเลิกอยู่กินกันไม่มีผลต่อใบอนุญาตมีถิ่นพำนักถาวร
2. พนักงานเจ้าหน้าที่จะพิจารณาต่อใบอนุญาตมีถิ่นพำนักโดยมีกำหนดเวลา หรือยกเลิกโดยพิจารณาเป็นรายบุคคล
3. คู่สมรสของคนเข้าเมืองคนก่อนไม่สามารถเรียกร้องให้พนักงานเจ้าหน้าที่ยกเลิกหรือปฏิเสธคำร้องขอต่อใบอนุญาตมีถิ่นพำนักใหม่
4. ถ้าชีวิตสมรสของคนเข้าเมืองต้องสิ้นสุดลงไม่ว่าจะเป็นเพราะเหตุผลใดก็ตาม อาทิเช่น การใช้ความรุนแรงของอีกฝ่ายหนึ่ง พนักงานเจ้าหน้าที่อาจจะอนุมัติ ออกใบอนุญาตมีถิ่นพำนักให้ได้ โดยอาศัยเหตุการณ์ที่เกิดขึ้นเป็นรากฐาน เพราะฉะนั้นควรที่จะรีบไปแจ้งความและให้แพทย์ออกหลักฐานเพื่อแสดงถึง ปัญหาที่เกี่ยวข้องกับชีวิตสมรสและเป็นเหตุผลที่นำไปสู่การหย่าร้าง
5. คนเข้าเมืองที่ได้รับใบอนุญาตมีถิ่นพำนักในพื้นที่โดยมีกำหนดเวลาโดยเหตุผลที่ว่า มีครอบครัวอยู่ที่นั่น หลังจากชีวิตครอบครัวสิ้นสุดลง พนักงานเจ้าหน้าที่อาจจะอนุมัติต่อใบอนุญาตมีถิ่นพำนักให้โดยสาเหตุที่มีความผูกพันกับทางประเทศพื้นแผ่นดิน ถ้าคนเข้าเมืองเกิดตั้งครอบครัวหรือมีบุตรอยู่ในพื้นที่ทำงาน หรือมีที่เรียน พนักงานเจ้าหน้าที่อาจจะออกใบอนุญาตมีถิ่นพำนักให้ ถึงแม้ว่าจะหย่าแล้วก็ตาม

การขอหย่ายื่นคำร้องได้ที่ศาลแขวง

ทางเลือกที่ 1

คู่สมรสยื่นคำร้องขอหย่าที่ศาลแขวงด้วยกัน หรือฝ่ายใดฝ่ายหนึ่งยื่นคนเดียว

ในกรณีนี้คู่สมรสจะต้องจะต่อรอเป็นเวลาครึ่งปีหรือที่เรียกกันว่า **ช่วงเวลาสำหรับไตร่ตรอง**

การหย่าจะอนุมัติให้ ถ้าหลังจากเวลาครึ่งปีแล้วทั้งสองฝ่ายยังต้องการหย่าขาดจากกัน หรือฝ่ายใดฝ่ายหนึ่งเรียกร้องให้ยื่นคำร้องขอหย่าต่อศาลแขวง

ทางเลือกที่ 2

คู่สมรสอยู่แยกกันช่วงสองปีที่แล้ว

ในกรณีนี้คู่สมรสยื่นคำร้องขอหย่าด้วยกันหรือฝ่ายใดฝ่ายหนึ่งยื่นคนเดียวที่ศาลแขวง

การหย่าสามารถอนุมัติได้ทันที

➤ **การป้องกันโดยห้ามเข้าใกล้**

การห้ามเข้าใกล้หมายความว่ามีชีวิต สุขภาพ เสรีภาพ หรือความสงบของบุคคลได้รับการปกป้องตามกฎหมาย โดยห้ามไม่ให้บุคคลใดบุคคลหนึ่งติดต่อกับ พนักงานเจ้าหน้าที่ที่จะกำหนดห้ามการเข้าใกล้เมื่อผู้ร้องขอยื่นคำร้อง การกระทำรุนแรงไม่ถือว่าเป็นข้อแม้ที่จะได้รับการป้องกันโดยห้ามเข้าใกล้

การห้ามเข้าใกล้อาจจะยื่นคำร้องขอได้ ตัวอย่างเช่น ถ้าญาติ หรือผู้ที่เคยสมรสด้วย หรือผู้ที่อยู่ด้วยกระทำการคุกคาม การห้ามเข้าใกล้อาจจะยื่นคำร้องขอ สำหรับบุคคลอื่น ๆ ที่อยู่ในบ้านเดียวกันได้ ผู้ที่ถูกสั่งห้ามเข้าใกล้จะต้องออกไปจากบ้านที่อยู่ด้วยกันอย่างถาวร

➤ **การให้บริการเกี่ยวกับสุขภาพจิตของประชาคมสำหรับโรคซึมเศร้า**

อาการของโรคซึมเศร้าอาจมีได้หลายอย่าง ตัวอย่างเช่น เหนื่อย หลับ ๆ ตื่น ๆ โกรธง่าย ไม่มีความสามารถในการทำและจัดการเรื่องต่าง ๆ อาการอาจจะปรากฏทางกายได้เช่น เจ็บและปวด ซึ่งอธิบายไม่ได้ว่าเป็นเพราะร่างกายเจ็บป่วย

➤ **จะต้องปฏิบัติอย่างไรหลังจากถูกทำร้ายร่างกายหรือถูกข่มขืน**

- ถ้าทำได้จัดซื้อพยานและข้อมูลต่าง ๆ สำหรับการติดต่อ
- ไปแจ้งความกับเจ้าหน้าที่ตำรวจ
- ไปพบแพทย์และขอหลักฐานเกี่ยวกับการบาดเจ็บของท่าน
- หลังจากถูกข่มขืนอย่าชำระล้างร่างกายหรือเปลี่ยนเสื้อผ้าของท่าน

ในการหย่าจะตกลงกันเกี่ยวกับเรื่องลูกด้วย

ทางเลือกที่ 1

การดูแลลูกร่วมกัน

การดูแลลูกร่วมกัน พ่อและแม่ช่วยกันเลี้ยงดูลูก และตกลงในเรื่องที่เกี่ยวข้องกับลูกด้วยกันหลังจากการหย่า ในทางปฏิบัติผู้ปกครองฝ่ายที่ลูกอยู่ด้วยตัดสินใจเรื่อง ต่าง ๆ เอง อย่างไรก็ตามอีกฝ่ายหนึ่งต้องเห็นชอบด้วย ตัวอย่างเช่นในกรณีที่เกี่ยวข้องกับ

- การย้ายที่อยู่ของลูก (โดยเฉพาะเวลาไปอยู่ต่างประเทศ)
- การยื่นขอหนังสือเดินทางของพินแลนด์
- มาตรการในการรักษาพยาบาล
- การเปลี่ยนชื่อและเปลี่ยนศาสนา
- การศึกษา
- การใช้เงินของลูก

ทางเลือกที่ 2

การดูแลลูกแต่ผู้เดียว

ผู้ปกครองลูกได้แก่พ่อหรือแม่คนเดียวเลี้ยงดูดูแล และตัดสินใจในเรื่องต่าง ๆ ที่เกี่ยวกับลูกแต่ผู้เดียว

การศึกษาและชีวิตทำงาน

การรู้ภาษาพื้นนิชหรือภาษาสวีดิชและมีใบปริญญาช่วยให้มีโอกาสได้งานทำมากขึ้น การศึกษาภาคบังคับไม่ต้องเสียค่าเรียนสำหรับทุกคน หลังจากการศึกษาภาคบังคับ การศึกษาต่อในสายอาชีพศึกษาหรือสายการศึกษาทั่วไปโดยหลักการแล้วไม่เสียค่าเรียน แต่ต้องซื้อหนังสือเรียนเอง และอาหารที่รับประทานในสถานศึกษา ก็เสียเงินด้วย ทั้งผู้หญิงและผู้ชายมีโอกาสในการศึกษาเท่ากัน

การศึกษาสำหรับคนเข้าเมือง

ในประเทศคนส่วนมากจะจัดการศึกษาเพื่อปรับตัวให้แก่นคนเข้าเมือง ในหลักสูตรการศึกษา นักเรียนจะได้เรียนภาษาพื้นนิชหรือภาษาสวีดิช เรียนรู้เกี่ยวกับสังคม เกี่ยวกับการศึกษาและให้รู้จักกับชีวิตการทำงาน โดยการศึกษาเป็นต้น

พร้อมกับการศึกษาเพื่อปรับตัว สถาบันการศึกษาหลายแห่งจัดหลักสูตรการศึกษา ภาษา พื้นนิชหรือภาษาสวีดิชสำหรับคนต่างชาติ การรู้ภาษาและรู้จักคนอื่น ๆ เวลาเข้าร่วมกิจกรรม เกี่ยวกับงานอดิเรกหรือในสมาคมต่าง ๆ ช่วยทำให้การปรับตัวง่ายขึ้น

การศึกษาและประสบการณ์ในการทำงานของคนต่างชาติเป็นรากฐานสำหรับวางแผนการศึกษาและการศึกษาต่อในพื้นที่ รายละเอียดเพิ่มเติมเกี่ยวกับการศึกษาต่อในพื้นที่ และการยอมรับการศึกษาที่สำเร็จมาจากที่อื่นนั้น ขอได้จากคณะกรรมการการศึกษาและสถาบันการศึกษาต่าง ๆ

ทางเลือกในการศึกษาสำหรับผู้ใหญ่

สำหรับผู้ใหญ่ที่ย้ายจากประเทศอื่นเข้ามาอยู่ในพื้นที่ไม่ว่าจะเป็นผู้หญิงหรือผู้ชาย ถ้าต้องการสามารถศึกษาให้จบการศึกษาภาคบังคับและชั้นมัธยมศึกษาปลายได้ โดยศึกษาใน โรงเรียนการศึกษาผู้ใหญ่ คนเข้าเมืองสามารถศึกษาวิชาชีพสำหรับตัวเอง หรือศึกษาต่อเพื่อ ความสมบูรณ์ใน

เรื่องที่ได้ศึกษามาก่อนแล้วในศูนย์การศึกษาสำหรับผู้ใหญ่

นอกจากนี้คนเข้าเมืองยังอาจศึกษาวิชาชีพโดยเป็นนักเรียนที่มีสัญญาผูกมัดว่า หลังจากจบการศึกษาแล้วจะได้งานทำ ใน การศึกษาจะมีช่วงการทำงานและช่วงการศึกษา ช่วงการทำงานจะได้รับเงินเดือนด้วย

สำหรับผู้ไม่มีงานทำหรือกำลังหางาน การจะจัดหลักสูตรอบรมแรงงานเป็นช่วง ๆ ระยะเวลาต่าง ๆ กัน ซึ่งคนเข้าเมืองสามารถสมัครได้โดยผ่านทางสำนักงานแรงงาน

ในพื้นที่ที่ทำงานเดียวมีทั้งผู้หญิงและผู้ชายทำงาน ผู้หญิงและผู้ชายทำงานเหมือนกันด้วย ทั้งสองเพศมีสิทธิ หน้าที่รับผิดชอบ และโอกาสเหมือนกัน กฎหมายของพื้นที่ ห้ามการกีดกันในที่ทำงาน เนื่องจากเพศ สีผิว หรือศาสนาแตกต่างกันเป็นต้น

สำนักจัดหางานและพัฒนาเศรษฐกิจช่วยหาที่ทำงาน

สำนักจัดหางานและพัฒนาเศรษฐกิจจะให้ความช่วยเหลือในการหางาน เพราะฉะนั้นคนเข้าเมืองควรจะไปแจ้งเพื่อขอรับบริการทันทีหลังจากย้ายเข้ามาอยู่ในพื้นที่ เงินคดงานจะไม่อนุมัติจ่ายให้แก่บุคคลที่ไม่ได้ไปแจ้งภูมิสำเนาที่อยู่ ที่สำนักจัดหางานและพัฒนาเศรษฐกิจ

การทำกิจกรรมยามว่างเป็นเรื่องสำคัญ

การมีงานอดิเรกทำยามว่างเป็นวิธีง่าย ๆ ที่จะทำให้ความรู้จักกับชาวฟินแลนด์และช่วยเรียนรู้ภาษาด้วย ในฟินแลนด์มีกิจกรรมที่สามารถทำเป็นงานอดิเรกหรือเข้าร่วมด้วยเยอะแยะ อาทิเช่น งานอาสาสมัคร หรือเข้าร่วมทำกิจกรรมในสมาคมต่าง ๆ

นอกจากนี้แล้วสมาคมต่าง ๆ ของคนเข้าเมืองและสถานที่พบปะสำหรับวัฒนธรรมต่าง ๆ อาจจะเป็นแหล่งที่จะช่วยดำรงรักษาวัฒนธรรมของตัวเองและพบปะกับคนอื่น ๆ การเข้าร่วม ทำงานอาสาสมัครและเข้าร่วมทำกิจกรรมของสมาคมต่าง ๆ จะช่วยดำรงไว้ซึ่งความสามารถและพัฒนาตัวเอง และในภายหลังอาจจะมี ความหมายมากต่อการทำงาน รายละเอียดเพิ่มเติม เกี่ยวกับโอกาสทำงานอดิเรกต่าง ๆ ในเมืองที่ท่านอยู่ขอได้จากสำนักงานวัฒนธรรมและงานอาสาสมัคร ชมรมและสมาคมต่าง ๆ หรือปรึกษาในหนังสือพิมพ์ในเขตที่ท่านอาศัยอยู่

ปัญหาที่ยากทางเศรษฐกิจสามารถขอความช่วยเหลือได้

โดยปกติผู้หญิงและผู้ชายในฟินแลนด์เลี้ยงดูตัวเองและครอบครัวด้วยการทำงานสังคมของ ฟินแลนด์คุ้มครองคนที่ไม่มีงานทำ คนแก่ คนพิการ หรือคนป่วยด้วยการ

ให้ความช่วยเหลือค่า ครอบชีพ ซึ่งเรื่องนี้หมายความว่าเอาเงินที่เก็บจากภาษีรายได้มาใช้

สวัสดิการสังคมเป็นรากฐานสำหรับการอยู่ในฟินแลนด์ โดยไม่ต้องคำนึงถึงข้อยกเว้นบาง ประการ ผู้ใดก็ตามที่อยู่อย่างถาวรในฟินแลนด์มีสิทธิได้รับผลประโยชน์จาก Kela หรือที่ เรียกกันว่าสำนักงานประกันสังคม

ใครก็ตามมีสิทธิได้รับเงินช่วยเหลือค่า ครอบชีพ ถ้ารายได้จากการทำงานของเขาหรือจากทางอื่นไม่พอเพียง จำนวนเงินช่วยเหลือค่า ครอบชีพจะกำหนดตามรายได้ของผู้ยื่นคำร้องและ พิจารณาจากหลักฐานการเงินประกอบด้วย สำนักงานประกันสังคม หรือ Kela เป็นผู้อนุมัติเงิน ช่วยเหลือค่า ครอบชีพ

ห้ามกีดกันหรือเลิกจ้างเพราะสาเหตุตั้งครรภ์หรือครอบครั มีเวลา ว่าง

ตามกฎหมายของฟินแลนด์ นายจ้างไม่สามารถเลือกคนเข้าทำงานโดยการกีดกันผู้ที่ตั้งครรภ์ หรือครอบครั มีเวลาว่าง ครอบครั มีเวลาเมื่อแม่ พ่อ หรือครอบครั มีเวลาว่างโดยไม่ต้องเลี้ยงลูก นอกจากนี้แล้วนายจ้างไม่สามารถเลิกจ้างหรือจำกัดระยะเวลาการจ้าง



➤ สำนักงานดูแลความปลอดภัย อาชีวอนามัย และสภาพแวดล้อมในการทำงาน

สำนักงานดูแลความปลอดภัย อาชีวอนามัย และสภาพแวดล้อมในการทำงานของพื้นที่แปดแห่งมีหน้าที่ดูแลควบคุมและกำหนดกฎเกณฑ์ต่าง ๆ เพื่อความปลอดภัย และให้มีสภาพแวดล้อมที่เหมาะสมเพื่อกระตุ้นการทำงาน

➤ การช่วยเหลือเรื่องเงินสำหรับผู้ที่ยังเรียนเป็นงานหลัก

นักศึกษาที่มุ่งเรียนด้านวิชาชีพสามารถยื่นคำร้องขอเงินอุดหนุนการศึกษาและค่าที่พักเพื่อที่จะได้มีสมาธิในการศึกษาได้อย่างเต็มที่ คนต่างชาติที่อยู่ถาวรในพื้นที่ ผู้ลี้ภัยและครอบครัว และผู้ที่ย้ายกลับมาอยู่ในพื้นที่สามารถยื่นขอ เงินทุนการศึกษาได้ รายละเอียดเพิ่มเติมเกี่ยวกับเงินอุดหนุนการศึกษาและค่า ที่พักขอได้จากสำนักงานประกันสังคม (KELA) ผู้ที่เป็นนักศึกษาสามารถยื่นคำร้องขอยืมเงินเพื่อการศึกษาได้ด้วย

➤ สัญญาจ้างแรงงานและการเข้าเป็นสมาชิกของสหภาพแรงงาน

ระหว่างลูกจ้างและนายจ้างจะมีการร่างสัญญาจ้างแรงงานก่อนเริ่มทำงาน ในสัญญาจะระบุเงินเดือนและเวลาทำงานเป็นต้น ลูกจ้างสามารถสมัครเป็นสมาชิกของสหภาพแรงงานสาขาที่ตัวเองทำ ทางสหภาพจะให้คำแนะนำสมาชิกเกี่ยวกับเรื่องเงินเดือน เวลาทำงาน และตอบคำถามต่าง ๆ ที่เกี่ยวข้องกับข้อตกลงร่วมระหว่างนายจ้างกับลูกจ้าง สหภาพแรงงานสาขาที่ตัวเองทำสามารถสอบถามได้จากเพื่อนร่วมงาน ลูกจ้างในพื้นที่ส่วนมากเข้าร่วมเป็นสมาชิกของสหภาพแรงงาน

เงินเดือนที่ได้จากการทำงานของผู้หญิงและผู้ชายเป็นทรัพย์สินส่วนตัว โดยปกติ นายจ้างจะจ่ายเงินเดือนเข้าบัญชีส่วนตัวของลูกจ้างตามที่ได้แจ้งไว้ ลูกจ้างอาจจะเลือกธนาคารเพื่อเปิดบัญชีได้ตามใจชอบ การเปิดบัญชีต้องมีหนังสือเดินทางที่ยังไม่หมดอายุหรือมีบัตรประจำตัวเป็นหลักฐาน

➤ เงินเดือนที่ได้รับต้องหักภาษี

ลูกจ้างทุกคนที่อยู่ในพื้นที่ต้องเสียภาษีจากรายได้ให้แก่รัฐและประชาคม ผู้มีรายได้มากเสียภาษีมักกว่าผู้มีรายได้น้อย นายจ้างมีหน้าที่รับผิดชอบดูแล เรื่องการเสียภาษีของลูกจ้างโดยอาศัยใบเสียภาษีเป็นรากฐาน ลูกจ้างต้องนำใบเสียภาษีไปให้นายจ้างเมื่อเริ่มทำงาน ใบเสียภาษีขอได้จากสำนักงานภาษีในเขตที่ท่านอยู่

➤ นายจ้างมีพันธะขั้นต่ำสุดกับสัญญาร่วมระหว่างนายจ้างกับลูกจ้างในสัญญาจ้างแรงงาน

ตามกฎหมายของพื้นที่ นายจ้างมีพันธะขั้นต่ำสุดกับเรื่องเงินเดือน วันสอลิเดย์ที่ได้รับเงินเดือน และเวลาทำงานตามที่ระบุไว้ในสัญญาร่วมระหว่างนายจ้างกับลูกจ้าง

➤ การวางแผนปรับตัวช่วยในการจ้างงานและได้เงินช่วยเหลือค่าครองชีพ

ถ้าบุคคลผู้ที่ย้ายมาอยู่ในฟินแลนด์หางานทำหรือที่เรียนไม่ได้ หรือจำเป็นต้องทำคำร้องขอเงินช่วยเหลือค่าครองชีพ บุคคลผู้นั้นสามารถทำแผนปรับตัวได้ที่สำนักจัดหางานและพัฒนาเศรษฐกิจหรือที่สำนักงานสังคม จุดมุ่งหมายก็คือช่วยให้คนเข้าเมืองหางานได้และปรับตัวให้เข้ากับสังคมของฟินแลนด์ เนื้อหาภายใน แผนปรับตัวจะมีการศึกษาภาษาฟินนิช การศึกษาต่อเพื่อความสำเร็จของวิชาชีพ และการฝึกงาน เมื่อคนเข้าเมืองทำแผนการปรับตัวให้เรียบร้อยแล้ว จะได้รับเงินช่วยเหลือค่าครองชีพจากแผนการปรับตัว

➤ การทำงานต้องมีใบอนุญาตทำงาน

คนเข้าเมืองต้องมีใบอนุญาตทำงานในฟินแลนด์ มีข้อยกเว้นเป็นพิเศษบางกรณีเท่านั้น สำนักงานตรวจคนเข้าเมืองเป็นผู้ออกใบอนุญาตให้

➤ การทำงานช่วยให้ได้บำนาญมากขึ้น

เงินเดือนที่ได้จากการทำงานเป็นผลให้ผู้ทำงานไม่ขึ้นอยู่กับใครทางเศรษฐกิจ และพร้อมกันนั้นก็ได้รับบำนาญด้วยในตอนหลัง ในฟินแลนด์อายุเกษียณ 65 ปี ผู้ที่มีเงินเดือนมากจะมีผลต่อจำนวนเงินบำนาญที่ได้รับทุกเดือน

➤ ระมัดระวังเวลาลงลายมือชื่อในสัญญา

ก่อนลงลายมือชื่อในสัญญา จะต้องเข้าใจเนื้อหาของในของสัญญา ไม่ว่าจะเป็นสัญญาการจ้างงานหรือสัญญาอื่น ๆ สัญญาที่ทำเป็นลายลักษณ์อักษรถือเป็นข้อผูกมัด ถ้าทักษะทางภาษาของท่านยังไม่ดี ควรใช้ล่ามช่วย ตามกฎหมายของฟินแลนด์ เงื่อนไขสัญญาที่ไม่เป็นธรรมสามารถให้ศาลตัดสินยกเลิกได้

➤ การให้ความช่วยเหลือทางกฎหมาย

ในฟินแลนด์สำนักงานช่วยเหลือทางกฎหมายของรัฐบาล นักกฎหมาย และผู้รู้เรื่องกฎหมายให้บริการความช่วยเหลือเกี่ยวกับกฎหมายทุกเรื่อง ผู้ที่มีรายได้น้อยอาจจะได้รับความช่วยเหลือโดยไม่ต้องเสียค่าใช้จ่ายจากสำนักงานช่วย เหลือทางกฎหมายของรัฐบาล

การคุ้มครอง

ในพื้นที่การคุ้มครองเป็นความผิดอาญาที่จะต้องถูกลงโทษหนัก

ผู้ที่ถูกเป็นเหยื่อของการคุ้มครองอาจจะเป็นผู้หญิง ผู้ชาย หรือเด็ก ในขบวนการคุ้มครองผู้ทำทารุณกรรมแสวงหาประโยชน์ทางเพศและ/หรือทางเศรษฐกิจ เบื้องหลังของการคุ้มครองคุ้มครองบอยครั้งสืบเนื่องมาจากการเป็นหนี้ ซึ่งผู้ตกเป็นเหยื่อพยายามจะใช้นั้นคืนด้วยการทำงานหรือเป็นโสเภณี

ผู้ทำการคุ้มครองจะพยายามควบคุมผู้ตกเป็นเหยื่อ ตัวอย่างเช่น จำกัดการไปไหนมาไหนโดยเสรี คุกคาม กดดัน ใช้จิตวิทยาหรือใช้ความรุนแรงทางร่างกาย การคุกคามอาจจะมุ่ง เป้าไปที่ญาติพี่น้องของเหยื่อด้วย ปกติแล้วการคุ้มครอง

กระทำโดยจัดตั้งเป็นขบวนการโดย กลุ่มผู้ทำผิดกฎหมาย อย่างไรก็ตามการทำความผิดเรื่องการคุ้มครองอาจจะโทษผู้ใกล้ชิดหรือเพื่อนฝูงของเหยื่อได้ด้วย

เหยื่อของการคุ้มครอง มีสิทธิในฐานะเป็นผู้รับเคราะห์และจะได้รับความช่วยเหลือเกี่ยวกับเรื่องที่อยู่ เงินช่วยเหลือค่าครองชีพ การบริการด้านสังคมและอนามัย ค่าแนะนำทางกฎหมายและการช่วยเหลือทางกฎหมาย ได้รับการคุ้มครองและได้ใบอนุญาตมีถิ่นพำนักโดยมีเงื่อนไขว่าเหยื่ออยู่ในพื้นที่โดยผิดกฎหมาย

➤ ศูนย์ช่วยเหลือผู้ตกเป็นเหยื่อของการคุ้มครอง

ศูนย์รับรองที่ Joutseno โทร. 071 876 3170
 สมาคมวัฒนธรรมสตรีนานาชาติ โทร. (09) 692 2304
 ศูนย์รับแจ้งผู้ตกเป็นเหยื่อของอาชญากรรม, www.riku.fi
 ตำรวจ, หมายเลขฉุกเฉิน โทร. 112

หน่วยราชการที่สำคัญ

เวลาติดต่อกับทางราชการ ติดต่อกับพนักงานเจ้าหน้าที่ใน
ท้องที่ที่ท่านอยู่ก่อน หลังจากนั้นถ้าเรื่องยังไม่กระจ่างติดต่อกับ
พนักงานเจ้าหน้าที่ผู้มีอำนาจดูแลทั่วประเทศ

สำนักงานตรวจคนเข้าเมือง

www.migri.fi
Lautatarhankatu 10
00580 Helsinki
สอบถามทั่วไป
โทร. 071 873 3400
จันทร์-ศุกร์ เวลา 9-15

IN TO

www.intofinland.fi
อีเมล: info@intofinland
Salomonkatu 17, ทางเข้า A, ชั้น 2.
ดูไปรษณีย์ 82, 00601 Helsinki
In To เป็นแหล่งให้บริการของสำนักงาน
ประกันสังคมและภาษี
แก่แรงงานในขนาดของฟินแลนด์

KELA, สำนักงานประกันสังคม

www.kela.fi
สำนักงานประกันสังคม, Kela ดูแลผู้ที่
อยู่ในฟินแลนด์
เกี่ยวกับเรื่องสวัสดิการสังคมในสถาน
การณ์ต่าง ๆ

สำนักงานดูแลความเสมอภาค

www.tasa-arvo.fi
โทร. (09) 160 73248
เจ้าหน้าที่ดูแลความเสมอภาคจะ
ควบคุมดูแลความเสมอภาคระหว่างผู้
หญิงและผู้ชายให้เป็นที่ปฏิบัติตามที่กฎหมาย
ระบุไว้

สำนักจัดหางานและพัฒนาเศรษฐกิจ

www.mol.fi
สำนักงานช่วยเหลือทางกฎหมายของรัฐ
www.oikeus.fi

คำแนะนำเกี่ยวกับการช่วยเหลือทาง กฎหมาย

โทร. 0100 86200 ช่วยในการดำเนินเรื่อง
ต่อไป
สำนักงานช่วยเหลือของรัฐบาลให้คำ
แนะนำช่วยเหลือทางกฎหมาย นักกฎหมาย
ที่ทำงานในสำนักงานช่วยเหลือทาง
กฎหมายมีตำแหน่งหน้าที่เป็นข้าราชการ
เป็นผู้ช่วยเหลือทางกฎหมายสำหรับ
สาธารณชน

สำนักงานพิทักษ์สิทธิของชนกลุ่มน้อย

www.ofm.fi
อีเมล: ofm@ofm.fi
โทร. 071 878 0171
เป้าหมายของสำนักงานพิทักษ์สิทธิของ
ชนกลุ่มน้อยคือป้องกันการกีดกันกลุ่ม
ชาติพันธุ์ที่เป็นชนกลุ่มน้อย ส่งเสริมความ
สัมพันธ์ที่ดีกับชนกลุ่มน้อย ปกป้องสิทธิ
ของชนกลุ่มน้อยและคนต่างชาติและคอยดูแล
การกีดกันชนกลุ่มน้อย

แหล่งข้อมูล ธนาคารข้อมูล

WWW.INFOPANKKI.FI

หน้าธนาคารข้อมูลมีข้อมูลพื้นฐานที่สำคัญ
สำหรับคนเข้าเมือง การดำเนินการของสัง
คม โอกาสต่าง ๆ ในฟินแลนด์ ข้อมูลต่าง ๆ
สำหรับคนเข้าเมืองหลายภาษา

องค์กรและแหล่งให้บริการการสนับสนุน

โทรศัพท์ให้ความช่วยเหลือของทางการ
เกี่ยวกับการค้ามนุษย์
โทร. 071 876 3170
ศูนย์รับรองที่ Joutseno

ศูนย์ฟื้นฟูสำหรับผู้ที่ถูกทรมาน
สถาบันสังคมสงเคราะห์กรุงเฮลซิงกิ
www.hdl.fi
Mäkelänkatu 58-60, ชั้น 4, 00510 Helsinki
โทร. (09) 7750 4584, วันธรรมดา เวลา
8.30-15.00

ศูนย์ฟื้นฟูสำหรับผู้ที่ถูกทรมานเมืองโอลู
สถาบันสังคมสงเคราะห์เมืองโอลู
www.odl.fi
Isokatu 19 A 8, 90100 Oulu
โทร. (08) 313 2692
ผู้ที่เป็นลูกค้าได้แก่ผู้ลี้ภัยซึ่งถูกทารุณ
ในประเทศบ้านเกิด ผู้ลี้ภัยการเมือง และ
บุคคลใกล้ชิด การรักษาประเพณีจาก
สถานการณ์โดยรวมของลูกค้าเป็นหลักและ
ดำเนินการรักษาเพื่อบรรลุถึงเป้าหมายโดย
อาศัยที่ปรึกษาและมีอาชีพจากหลายด้าน
เข้ามาช่วย

สมาคมวัฒนธรรมสตรีนานาชาติ
- ให้บริการและพัฒนาการให้บริการแก่คน
เข้าเมืองที่เป็นผู้หญิง, เด็กหญิง หรือ เด็ก
ๆ ซึ่งมีประสบการณ์ถูกคู่สมรสหรือบุคคล
ใกล้ชิดใช้ความรุนแรง
www.monikanaiset.fi/
Monika-Naiset liitto ry
Kinaporinkatu 2 E 40, 00500 Helsinki
โทรศัพท์ (09) 7279 9999
อีเมล: info@monikanaiset.fi
โทรติดต่อกับเจ้าหน้าที่ทั่วประเทศได้
ตลอดเวลา (09) 692 2304

PRO-TUKIPISTE
www.pro-tukipiste.fi
Pro-tukipiste Helsinki
Vilhonkatu 4 B 20, Helsinki
อีเมล: toimisto@pro-tukipiste.fi
โทร. (09) 726 2877

PRO-TUKIPISTE TAMPERE
Aleksis Kiven katu 10 E, Tampere
โทร. (03) 3454 2200
สมาคมให้บริการแก่ผู้ทำงานด้านเพศเพื่อ
สุขภาพของมนุษย์

ศูนย์ให้ความช่วยเหลือผู้ถูกข่มขืน
www.tukinainen.fi
โทร. 0800-97895

ศูนย์รับแจ้งคดีอาชญากรรม
ให้ความช่วยเหลือทางโทรศัพท์,
www.riku.fi/fi/etusivu/
โทร. 0203 16116

หน้าที่หลักของศูนย์รับแจ้งคดีอาชญากรรม
คือ
ช่วยเหลือเหยื่อคดีอาญา บุคคลใกล้ชิดและ
ฐานะ
ของพยานคดีอาญา การให้บริการคำ
แนะนำส่วน
ใหญ่ดำเนินการโดยอาสาสมัครมีอาชีพ
ศูนย์ให้ความช่วยเหลือยามฉุกเฉิน
www.tukinet.net
โทร. (09) 4135 0501, วันธรรมดา 9-15
SOS-keskus
Maistraatinportti 4 A, ชั้น 4,
00240 Helsinki
ศูนย์ฉุกเฉินของสมาคมสุขภาพจิตของ
ฟินแลนด์

ให้ความช่วยเหลือด้านสภาพจิตและให้การสนับสนุนยามฉุกเฉิน ถ้าต้องการ ขอรับบริการโดยไม่ต้องระบุชื่อได้

สมาคมสุขภาพจิตเขตตะวันตกเฉียงใต้ของฟินแลนด์

ให้บริการยามฉุกเฉินแก่คนเข้าเมือง
www.turunkriisikeskus.fi
Yliopistokatu 12 a B, 20100 Turku
โทร. (02) 233 3442

ศูนย์ฉุกเฉินให้ความช่วยเหลือลูกค้าเกี่ยวกับปัญหาสุขภาพจิตเฉียบพลันและปัญหาชีวิตต่าง ๆ ที่เกี่ยวข้อง การให้ความช่วยเหลือยามฉุกเฉินด้วยมืออาชีพก็เพื่อแก้ปัญหา สนับสนุน และทำความเข้าใจของปัญหา

บันทึกสำหรับตัวเอง

กระทรวงมหาดไทย

ตู้ไปรษณีย์ 26
00023 Valtioneuvosto
www.intermin.fi

สำนักงานพิทักษ์ชนกลุ่มน้อย

ตู้ไปรษณีย์ 26
00023 Valtioneuvosto
www.ofm.fi

สำนักงานดูแลความเสมอภาค

ตู้ไปรษณีย์ 33
00023 Valtioneuvosto
www.tasa-arvo.fi



SISÄASIAINMINISTERIÖ

กระทรวงมหาดไทย
ตู้ไปรษณีย์ 26, 00023 รัฐบาลฟินแลนด์
www.intermin.fi



VÄHEMMISTÖVALTUUTETTU

สำนักงานพิทักษ์ชนกลุ่มน้อย
ตู้ไปรษณีย์ 26, 00023 รัฐบาลฟินแลนด์
www.ofm.fi



TASA-ARVOVALTUUTETUN TOIMISTO

สำนักงานดูแลความเสมอภาค
ตู้ไปรษณีย์ 33, 00023 รัฐบาลฟินแลนด์
www.tasa-arvo.fi